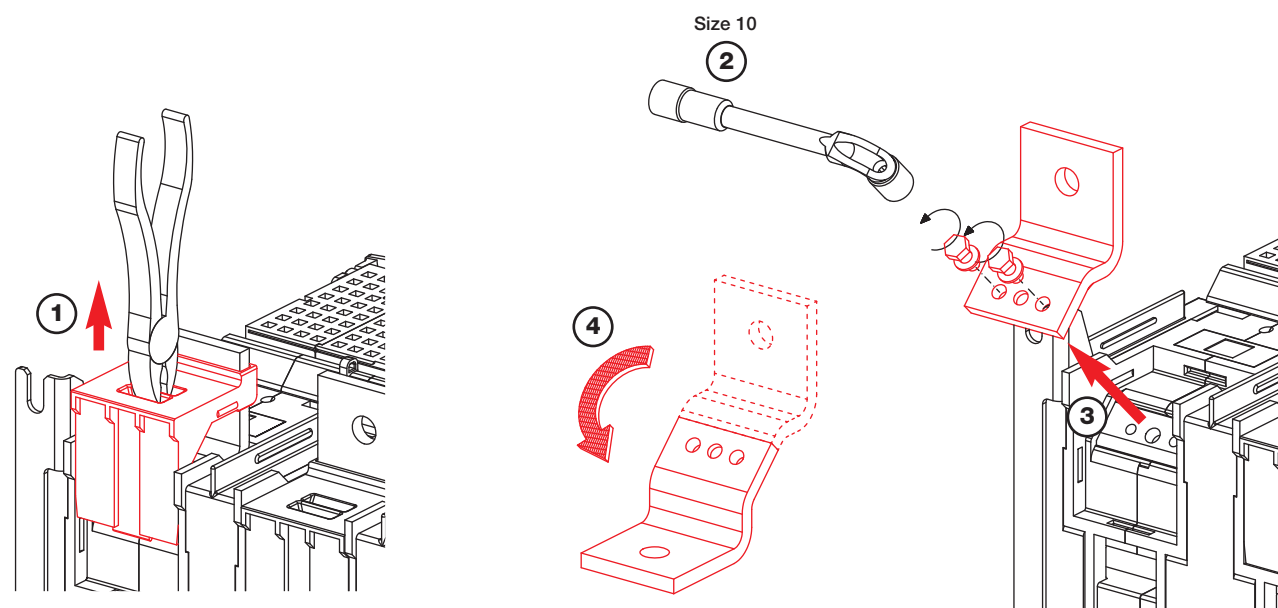
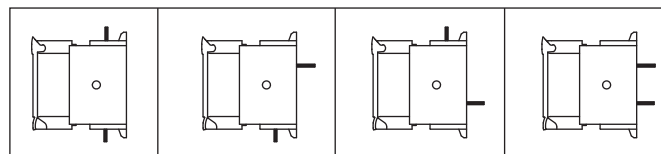


Possible terminal configurations  
Configuration des plages  
Configuración de las palas



Min.  
39.8 lb-in  
4,5 Nm  
Max.  
47.8 lb-in  
5,4 Nm

Size 10

Do not use power tools.



Engagement manuel des vis.

Insertar manualmente los tornillos.



Do not forget to fit the cover.

Ne pas oublier de remonter le capot.

No olvidar de montar la  
tapa de proteccion.



**⚠ DANGER / DANGER / PELIGRO**

- This equipment must be installed and serviced only by qualified electrical personnel.
- Turn off all power supplying this equipment before working on or inside equipment.
- Always use a properly rated voltage sensing device to confirm power is off.
- Replace all devices, doors, and covers before turning on power to this equipment.

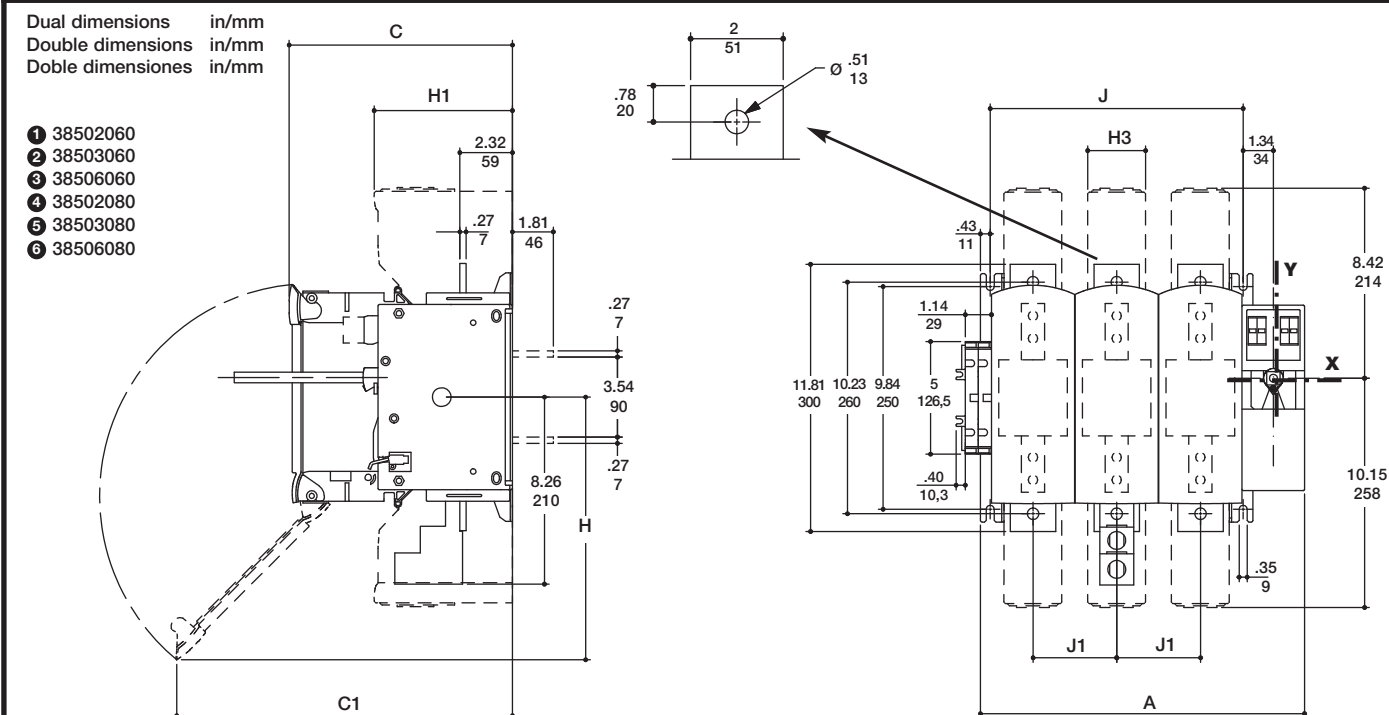
- L'installation et l'entretien de cet appareil ne doivent être effectués que par du personnel qualifié.
- Coupez l'alimentation de cet appareil avant d'y travailler.
- Utilisez toujours un dispositif de détection de tension à valeur nominale approprié pour confirmer que toute alimentation est coupée.
- Remplacez tous les dispositifs, les portes et les couvercles avant de mettre cet appareil sous tension.

**Si ces précautions ne sont pas respectées, cela entraînera la mort ou des blessures graves**

- Solamente el personal de mantenimiento eléctrico especializado deberá instalar y prestar servicios de mantenimiento a este equipo.
- Desenergice el equipo antes de realizar cualquier trabajo en él.
- Siempre utilice un dispositivo detector de tensión adecuado para confirmar la desenergización del equipo.
- Vuelva a colocar todos los dispositivos, las puertas y las cubiertas antes de energizar este equipo.

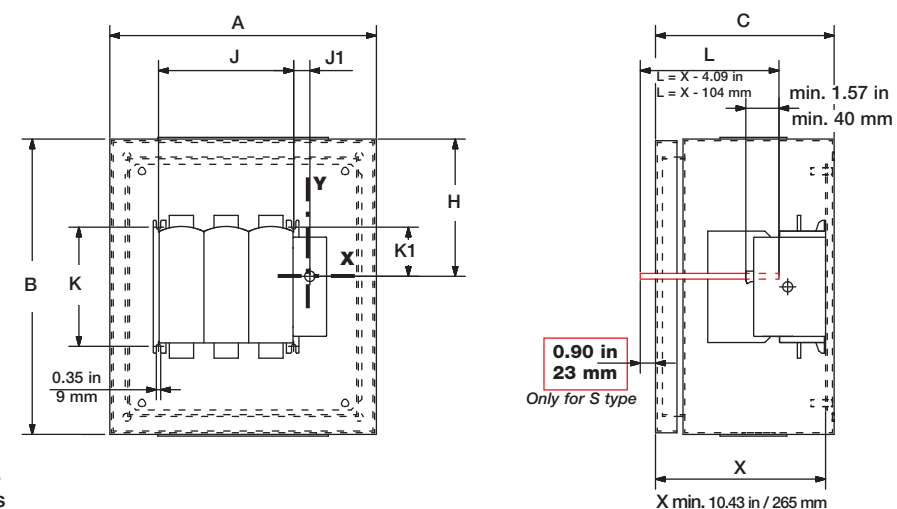
**El incumplimiento de estas precauciones podrá causar la muerte o lesiones serias.**

|                   |       |
|-------------------|-------|
| Dual dimensions   | in/mm |
| Double dimensions | in/mm |
| Doble dimensiones | in/mm |



|   |   | A   |       | C   |      | C1  |       | H   |       | H1  |      | H3  |      | J  |       | J1  |      |    |
|---|---|-----|-------|-----|------|-----|-------|-----|-------|-----|------|-----|------|----|-------|-----|------|----|
|   |   | in  | mm    | in  | mm   | in  | m     | in  | mm    | in  | mm   | in  | mm   | in | mm    | in  | mm   |    |
| ① | ④ | 2 P | 10.63 | 270 | 9.84 | 250 | 14.72 | 374 | 11.69 | 297 | 6.10 | 155 | 2.56 | 65 | 7.48  | 190 | 3.70 | 94 |
| ② | 5 | 3 P | 14.33 | 364 |      |     |       |     |       |     |      |     |      |    | 11.18 | 284 |      |    |
| ③ | 6 | 4 P | 18.03 | 458 |      |     |       |     |       |     |      |     |      |    | 14.88 | 378 |      |    |

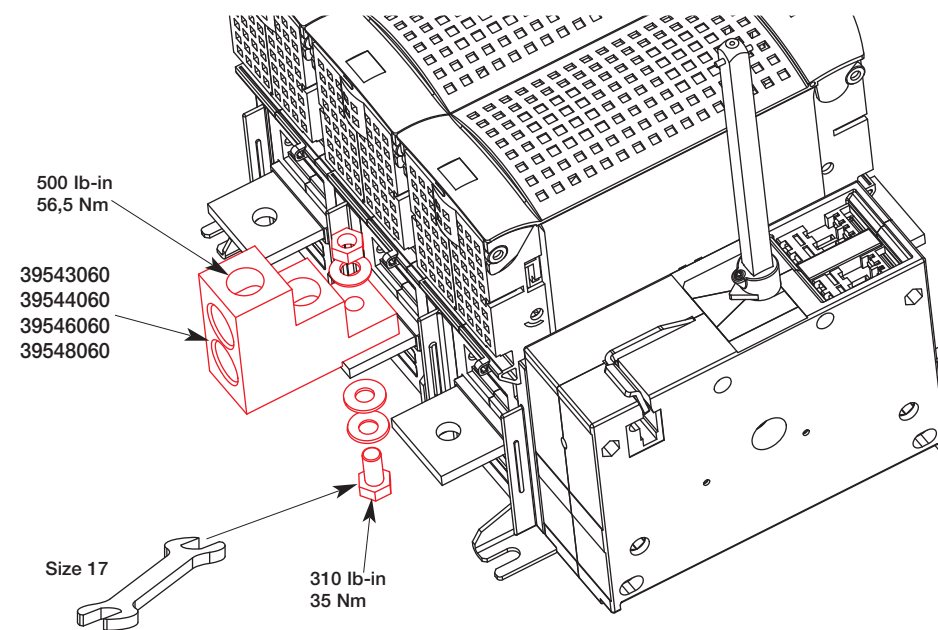
- ① 38502060
- ② 38503060
- ③ 38506060
- ④ 38502080
- ⑤ 38503080
- ⑥ 38506080



Minimum enclosure dimensions  
Dimensions minimum des coffrets  
Dimensiones minimas de las cajas

|                | A  |       | B  |      | C  |     | H     |       | J     |     | J1   |    | K    |     | K1   |     |
|----------------|----|-------|----|------|----|-----|-------|-------|-------|-----|------|----|------|-----|------|-----|
|                | in | mm    | in | mm   | in | mm  | in    | mm    | in    | mm  | in   | mm | in   | mm  | in   | mm  |
| <b>① ③ 2 P</b> | 36 | 914,5 | 48 | 1219 | 12 | 305 | 23.13 | 587,5 | 7.48  | 190 | 1.34 | 34 | 9.84 | 250 | 4.05 | 103 |
| <b>① ③ 3 P</b> | 36 | 914,5 | 48 | 1219 | 12 | 305 | 23.13 | 587,5 | 11.18 | 284 | 1.34 | 34 | 9.84 | 250 | 4.05 | 103 |
| <b>② ④ 4 P</b> | 36 | 914,5 | 48 | 1219 | 12 | 305 | 23.13 | 587,5 | 14.88 | 378 | 1.34 | 34 | 9.84 | 250 | 4.05 | 103 |

IS 533008-C



500 lb-in  
56,5 Nm

39543060  
39544060  
39546060  
39548060

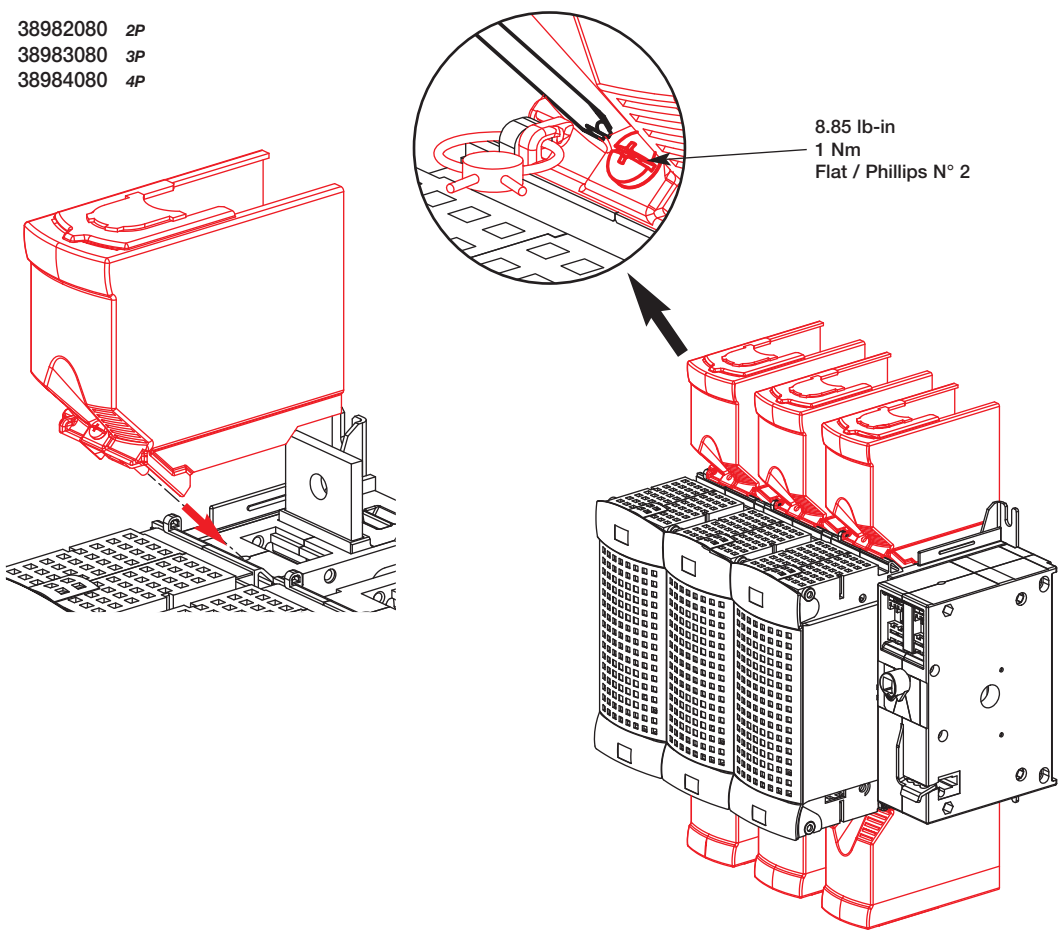
Size 17

310 lb-in  
35 Nm

Cable size  
Section de câble  
Sección de cables

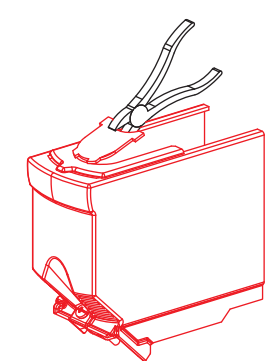
|                     |     | Size / Section<br>Sección<br>( AWG ) |           | Openings<br>per lug |
|---------------------|-----|--------------------------------------|-----------|---------------------|
|                     |     | min.                                 | max.      |                     |
| 39544060            | 2 P | 1 4                                  | 2 P       | 2                   |
| 39543060 / 39546060 | 3 P | 2 5                                  | 3 P       |                     |
| 39544060 / 39548060 | 4 P | 3 6                                  | 4 P       |                     |
|                     |     | # 2                                  | 600 Kcmil |                     |

38982080 2P  
38983080 3P  
38984080 4P

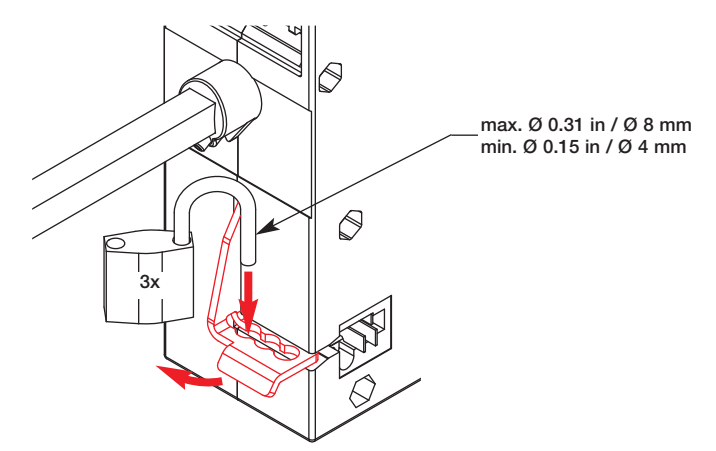


8.85 lb-in  
1 Nm  
Flat / Phillips N° 2

IF NECESSARY  
SI NECESSAIRE  
SI NECESARIO

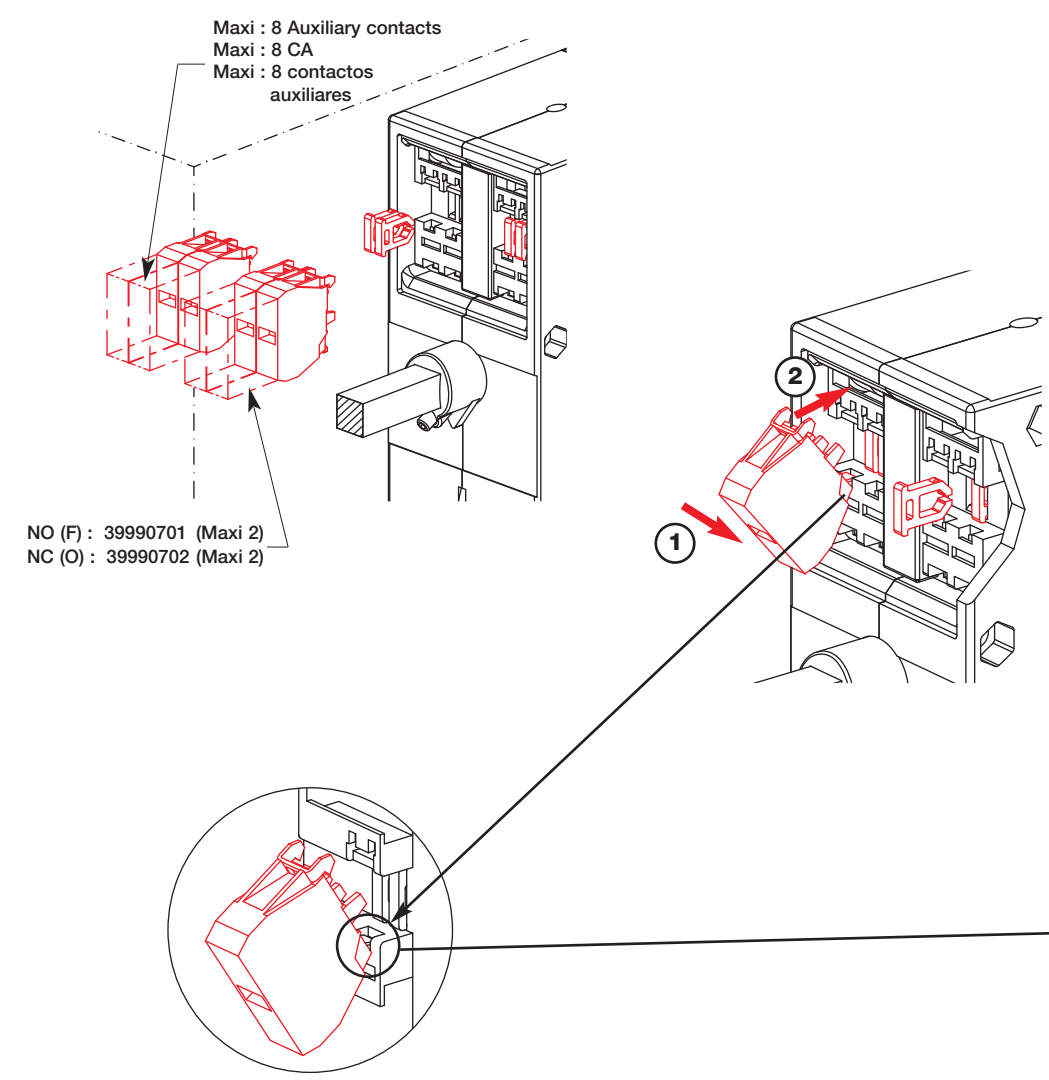


Shaft padlocking  
Cadenassage de l'axe  
Bloqueo con candados del eje



max. Ø 0.31 in / Ø 8 mm  
min. Ø 0.15 in / Ø 4 mm

Pre-break and signalisation mounting  
Montage des contacts auxiliaires  
Montaje de los contactos auxiliares



Maxi : 8 Auxiliary contacts  
Maxi : 8 CA  
Maxi : 8 contactos  
auxiliares

NO (F) : 39990701 (Maxi 2)  
NC (O) : 39990702 (Maxi 2)

"CLIC"